

استخراج و تعیین ساختار شیمیایی چالکون و فلاونوئیدهای موجود در گلهای *Tanacetum parthenium* L. و بررسی فعالیت آنتیاکسیدانی عصاره مтанولی آن

علی شفت^۱

۱- استادیار، گروه شیمی، دانشگاه آزاد اسلامی واحد خلخال، پست الکترونیک: shafaghata@yahoo.com

تاریخ پذیرش: دی ۱۳۸۸

تاریخ اصلاح نهایی: دی ۱۳۸۸

تاریخ دریافت: آذر ۱۳۸۷

چکیده

فلاونوئیدها ترکیب‌های طبیعی مهمی هستند که در بسیاری از گیاهان یافت می‌شوند و اثرهای دارویی و بیولوژیکی با ارزشی مانند: تصفیه خون، تقویت سیستم ایمنی، تنظیم سطح کلسترول، تنظیم فشار خون، توقف ترشحات اسیدی، پیشگیری ترومبوس، توقف سیتووفی، پیشگیری از سرطان و ترقی و پیشرفت متابولیسم از خود نشان می‌دهند. در این تحقیق، فلاونوئیدها و یک ترکیب چالکونی موجود در عصاره مтанولی گلهای گونه گیاهی *Tanacetum Chrysanthemum parthenium* (L.) Bernh. از تیره کاسنی، با روش‌های کروماتوگرافی ستونی و TLC جداسازی و خالص‌سازی شد و با استفاده از روش‌های ابزاری اسپکتروسکوپی مثل $^1\text{H-NMR}$, $^{13}\text{C-NMR}$, Mass و IR تعیین ساختار شیمیایی شده‌اند. در گلهای گونه گیاهی مذکور، دو ترکیب فلاونوئیدی کامفرول و نارینجنین و یک چالکون (ترانس-۴-اتوكسی-۴-متوكسی چالکون) شناسایی و تعیین ساختار شدند. همچنین فعالیت آنتیاکسیدانی عصاره مтанولی حاصل از گلهای گیاه با روش ۲-۲ دی‌فنیل-۱-پیکریل هیدرازیل (DPPH) بررسی شد. عصاره مذکور، فعالیت تجمع رادیکالهای آزاد را از خود نشان داد.

واژه‌های کلیدی: فلاونوئید، عصاره مтанولی، *Tanacetum parthenium* L., کامفرول، چالکون، فعالیت آنتیاکسیدانی.

مقدمه

بین ۳۰ تا ۸۰ سانتی‌متر است، برگ‌ها دارای دمبرگ طویل، پهنک تخم مرغی و منقسم شانه‌ای هستند (زرگری، ۱۳۸۱). گلهای آن به رنگ سفید و قطر آنها حدود ۱/۶ تا ۰/۶ سانتی‌متر است. دارای میوه فندقه، به طول ۱ تا ۵ میلی‌متر و دارای ۵ تا ۶ دنده یا رگ سفیدرنگ با کاکلی به طول ۰/۱ تا ۰/۳ میلی‌متر می‌باشد. این گونه از قراقستان، آسیای میانه و نواحی مدیترانه‌ای منشأ گرفته است (زرگری، ۱۳۸۱؛ ۲۰۰۰). جنس مذکور با اسمی مخلصه و مینا در ایران (Bernath,

گیاه دارویی بابونه کبیر (بابونه گاوی) با نام علمی *Tanacetum parthenium* L. یکی از گونه‌های دارویی است که اغلب در مناطق ۸۰۰ تا ۱۲۵۰ متری حاشیه جاده‌ها و رودخانه‌ها، مناطق باز جنگلی، لابهای صخره‌های مناطق پرشیب و حتی داخل مزارع باز رویش دارد. این گونه گیاهی علفی، چند ساله، با کرکهای پراکنده و ریشه کوتاه و مستقیم است. ساقه آن مستقیم و ارتفاع آن با توجه به شرایط اقلیمی

سیسکویی ترپن لاکتونها نیز عهده‌دار فعالیت‌های بیولوژیکی برخی از گونه‌های تاناستوم (*Tanacetum*) گزارش شده‌اند (Goren *et al.*, 1990; Harborne *et al.*, 1970; Hadjiakhondi *et al.*, 2003; al., 1998).

ترکیب‌های اسانسی تعدادی از گونه‌های *Tanacetum* در منابع علمی گزارش شده‌اند. در گونه *T. vulgare* ترکیب‌های شیمیایی لیراتیل استات، توجون و جرماسکرن D اجزای اصلی اسانس بوده‌اند (Appendino *et al.*, 1984). تعدادی از مشتقات جدید فارنزیل در اسانس حاصل از گونه *T. fruticosum* با روش‌های GC، GC/NMR و GC/MS مورد بررسی و شناسایی قرار گرفته‌اند (Weyerstahl *et al.*, 1999). وجود ترکیب‌های فلاونوئیدی در برخی از گونه‌های *Tanacetum* به اثبات رسیده است. همچنین بعضی از این ترکیب‌ها تعیین ساختار شده‌اند. این مواد دارای خواص بیولوژیکی قابل توجهی از قبیل ضد باکتری، ضد تورم، ضد حساسیت و ضد ویروس بوده و همچنین می‌توانند به عنوان مواد پیشگیری‌کننده و معالج بیماری قلب و عروق، سرطان، آسم، بیماری‌های دهان و دندان، بیماری‌های کبد، آب مروارید و ازین‌برنده لکه‌ها بکار روند (Picard, 1996). در گونه *Tanacetum canescens* دو ترکیب فلاونوئیدی سالویژنین (Eupatorin) و یوپاتورین (Salvigenin) و تکنیک‌های اسپکتروسکوپی تعیین ساختار شده‌اند (حبیبی و همکاران, ۱۳۸۷).

در تحقیق حاضر، فلاونوئیدها و یک ترکیب چالکونی موجود در گلهای گونه گیاهی *Tanacetum parthenium* با متانول استخراج و ضمن جداسازی، خالص‌سازی و شناسایی آنها، فرمول ساختمانی هر کدام از آنها توسط روش‌های اسپکتروسکوپی به اثبات رسید. همچنین اثر آنتی‌اکسیدانی عصاره مذکور با روش DPPH مورد بررسی قرار گرفت.

دارای ۲۶ گونه گیاه علفی دائمی و گاهی بوته‌ای بوده و تقریباً ۲۰۰ گونه آن در سراسر اروپا و آسیای غربی پراکنده‌اند (مظفریان, ۱۳۷۵).

نام عمومی گونه فوق "Feverfew" است که در زبان انگلیسی به معنی "پایین‌آورنده تب" بوده و در طب سنتی ایران و اروپا به عنوان تسکین‌دهنده دردهای میگرن، آرتیسیس، پسوریازیس و بازدارنده تجمع پلاکت‌های خونی کاربرد دارد (Bohlman *et al.*, 1970; Kupchan *et al.*, 1970; Jonson, 1984) (1965).

طبق بررسیهای بعمل آمده در نوشتۀ‌های علمی، فعالیت دفع حشرات، ضد باکتری، آنتی‌اکسیدان و ضد قارچ بودن اسانس و عصاره حاصل از این گیاه گزارش شده است (Bandoniene *et al.*, 2000; Goren *et al.*, 1996) (Bandarnejad, ۱۳۹۶). مواد مؤثره گیاهان، بی‌شک عهده‌دار خواص دارویی و اثرهای بیولوژیکی آنها هستند. وجود ترکیب کامفور (۴۸٪) در اسانس حاصل از اندام‌های هوایی همین گونه گیاهی به عنوان ماده مؤثره و عمله معرفی شده که عهده‌دار اثر ضد باکتریایی بر روی برخی از سویه‌های مورد آزمایش می‌باشد (سحرخیز و همکاران, ۱۳۸۷). همچنین در بررسیهای بعمل آمده مشخص شد که کامفور به عنوان پایین‌آورنده دمای بدن در موارد تب و مقوی قلب در ضعف عضله میوکارد و ضد عفونی کننده‌ای مؤثر در التهاب ریه‌ها می‌باشد. همچنین از کامفور در صنایع مختلف شیمیایی مانند لاستیک و کاغذ، عطرسازی، لوازم آرایشی، صابون‌سازی، صنایع چسب، سترز رزینها، حلالها، پلاستیکها، رنگها و لاکها استفاده می‌شود (میرزا و همکاران, ۱۳۷۵). از این ماده در صنایع داروسازی به عنوان ماده ضد عفونی کننده با اثر آنتی‌بیوتیکی بسیار مهم استفاده می‌شود (Awang, 1998; Ernest & Pittler, 2000).

ترکیب پارتولید (Parthenolid)، فلاونوئیدها و تعدادی از

مواد و روشها

مواد گیاهی

جمع آوری و در مجموع ۱۰۰ عدد ارلن دریافت شد. در یک بررسی مقدماتی با ملاحظه رنگ محلولها و آزمایش TLC، محلولهای مشابه بر روی هم افزوده شد و تعداد ۲۳ فرaksیون اصلی بدست آمد. بر روی فرaksیون شماره ۱ تست سیانیدین انجام شد و وجود فلاونوئید در آن مورد تأیید قرار گرفت. پس از تبخیر حلال آن، ماده حاصل با یک ستون کوچکتر و در روی فاز سیلیکاژل تجزیه شد. در این مرحله عمل شستشو با کلروفرم انجام شد و ۸ جزء حاصل شد. جزء شماره ۳ (۸۰ میلی گرم) پس از تبخیر حلال، مجدداً روی ستون انتقال یافت و با سیستم حلال کلروفرم: متانول با نسبت ۹/۵:۰/۵ شستشو داده شد. نتیجه این عمل جمع آوری ۳۵ جزء در حجم‌های ۱۵ میلی لیتری بود. مخلوط اجزاء شماره‌های ۱۶ تا ۲۷ پس از تبخیر حلال، ۲۳ میلی گرم شد که یک بار دیگر نیز به همین روش خالص‌سازی گردید و ترکیب شماره ۱ به مقدار ۸ میلی گرم حاصل شد. از میان ۲۳ فرaksیون اصلی مشخص شده در بالا، فرaksیون شماره ۶ مشابه حالت قبل بر روی ستون سیلیکاژل با حلال کلروفرم تجزیه شد. نتیجه کار جمع آوری ۹ جزء در حجم‌های ۲۰ میلی لیتری بود که اجزاء ۵ تا ۸ یکسان بوده و با هم مخلوط شدند. جسم بدون حلال حاصل از این مرحله به کمک ستون و سیستم حلال کلروفرم: متانول خالص‌سازی شده و ترکیب شماره ۲ به مقدار ۱۱ میلی گرم حاصل شد. فرaksیون شماره ۱۷ (۴۵۰ میلی گرم) از فرaksیونهای اصلی روی ستون انتقال داده شده و با حللهای مناسب شستشو داده شد. در نتیجه این عمل، ۶ جزء جمع آوری شد که اجزاء ۳ و ۴ با قطیعت متوسط و استخراج شده در مخلوط حللهای کلروفرم-متانول، به تست سیانیدین پاسخ مثبت داده و با هم مخلوط شدند. محلول حاصل پس از تبخیر حلال، مجدداً روی ستون کوچکتر، باز هم

گلهای گیاه *Tanacetum parthenium* در مردادماه ۱۳۸۶ از ارتفاعات ۱۴۰۰ متری جاده خلخال- اسلام بین استان اردبیل و گیلان جمع آوری و در سایه خشک گردید. مقدار ۶۰۰ گرم از گلهای خشک شده در ۱/۲ لیتر متانول ۹۰ درجه به مدت ۴۸ ساعت خیسانده شد. این عمل یک بار دیگر نیز تکرار گردید. محلول بدست آمده در دستگاه روتاری در فشار پایین، تغليظ و باقیمانده تقطیر توسط هگزان نرمال به منظور حذف برخی ترکیب‌های غیرقطبی و هیدروکربن‌های بلند زنجیر از عصاره شستشو داده شد. در نهایت ۴۰/۶ گرم عصاره خشک مومی شکل بدست آمد. این جسم تا مرحله جداسازی در یخچال نگهداری شد.

تجزیه عصاره

مقداری از عصاره (۲۰ گرم) بدست آمده از مرحله قبل را در حداقل ممکن آب مقطر وارد کرده و با کمی گرم کردن آن را حل کرده و محلول آبی ابتدا با اتیل استات و بعد با بوتانول استخراج گردید. عمل استخراج در هر مرحله تا زمانی که نمونه به تست سیانیدین پاسخ منفی دهد، ادامه می‌یابد. این تست جهت تأیید وجود فلاونوئیدها بکار می‌رود (عفت‌پور، ۱۳۷۹). در نتیجه استخراج با حللهای مذکور، به ترتیب ۴ گرم جسم از محلول اتیل استات و ۶/۵ گرم از محلول بوتانولی پس از تبخیر هر یک از حللهای، بدست آمد. مقدار ۳ گرم از عصاره اتیل استات توسط ستون کروماتوگرافی با فاز ثابت سیلیکاژل (مش ۷۰-۲۳۰ Merck) و با سیستم حللهای پترولیوم اتر، اتیل استات و متانول، با افزایش تدریجی قطیعت اقدام به شستشوی ستون گردید. محلول خروجی از ستون در حجم‌های ۲۰ میلی لیتری

اسامی ترانس-۴-اتوکسی-۴-متوكسی چالکون (۱)، ۴، ۵، ۷-تری هیدروکسی فلاوانون (۲) (Naringenin) و ۳، ۴، ۵، ۷-تترا هیدروکسی فلاون (۳) (Kaempferol) جداسازی، خالص‌سازی و تعیین ساختار شیمیایی گردید.

نتایج طیفی و داده‌های مربوطه در جدول ۱ ملاحظه می‌شوند. همچنین فعالیت آنتی‌اکسیدانی عصاره مтанولی حاصل از گلها گیاه با روش DPPH مورد بررسی قرار گرفت و در این مطالعه کیفی مشخص شد که عصاره فوق اثر تجمع رادیکال‌های آزاد را از خود نشان می‌دهد. این اثر در نتیجه افزایش محلول عصاره و تغییر رنگ رادیکال‌های آزاد و پایدار بنفس تیره DPPH به رنگ زرد روشن قابل روئیت است.

ترکیب شماره ۱: ۴-اتوکسی-۴-متوكسی چالکون
این ترکیب یک نوع فلاونوئید از دسته چالکونها، جسمی جامد با بلورهای آمورف زرد رنگ می‌باشد. این ماده از فراکسیونهای اولیه ۱۶-۲۷ در حلالهای کلروفرم: مтанول با نسبتهای ۹/۵ و ۰/۵ و خالص‌سازی آنها و به مقدار ۸ میلی‌گرم بدست آمد. نقطه ذوب آن برابر ۲۸۵-۲۶۲ درجه سانتی گراد تعیین شد. فرمول مولکولی آن $C_{18}H_{18}O_3$ با جرم مولی برابر ۲۸۲/۳ می‌باشد که در طیف جرمی مربوطه به عنوان پیک مادر مشاهده شده است.

ترکیب شماره ۲: ۴، ۵، ۷-تری هیدروکسی فلاوانون (Naringenin)

نارینجنین یک ماده فلاونوئیدی از دسته فلاوانون بوده و جسمی است جامد که دارای کریستالهای زرد رنگ و از فراکسیونهای ۶-۸ از جزء اصلی شماره ۶ با مخلوط حلال

خالص‌سازی شده و ۴ جزء بدست آمد که ترکیب شماره ۳ در جزء ۲ و به مقدار ۱۷ میلی‌گرم بدست آمد. هر سه ترکیب حاصل تا زمان بررسیهای اسپکتروسکوپی، در یخچال نگهداری شدند.

دستگاههای اسپکتروسکوپی

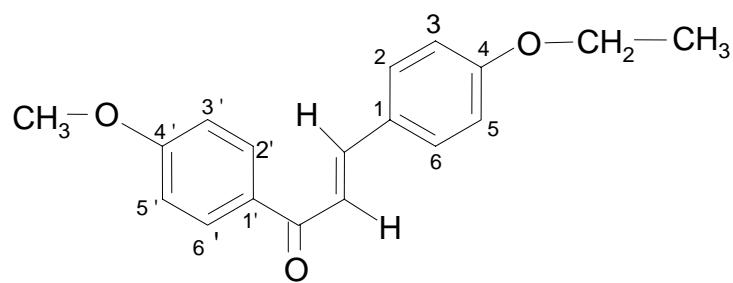
برای تهیه طیف‌های جرمی (Mass) و زیر قرمز (IR) به ترتیب از طیفسنج‌های AEI MS-50 و Shimadzu IR-470 استفاده شد. همچنین در تهیه طیف‌های 1H -NMR و ^{13}C -NMR، از طیفسنج ۴۰۰ و ۱۰۰ مگاهرتز بروکر (Bruker Am 400) استفاده شد. تترا متیل سیلان به عنوان استاندارد داخلی و مخلوطی از CD_3OD و $CDCl_3$ به عنوان حلal مورد استفاده قرار گرفتند.

بررسی فعالیت آنتی‌رادیکالی عصاره

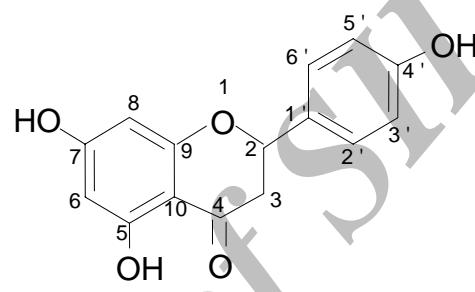
فعالیت آنتی‌رادیکالی عصاره حاصل به صورت کیفی و با روش تغییر در رنگ رادیکال‌های DPPH[°] مطالعه شد. در این روش رادیکال‌های ۱-پیکریل هیدرازیل (DPPH[°]) به فرمول مولکولی $C_{18}H_{12}N_5O_6$ که رادیکال‌های پایداری هستند، با مواد آنتی‌اکسیدان یا سایر گونه‌های رادیکالی ترکیب شده و مقدار آنها طی واکنش کاهش می‌یابد و در نتیجه میزان جذب کاهش می‌یابد. از طرف دیگر، با توجه به رنگی بودن رادیکال‌های مذکور، پس از انجام واکنش تغییر رنگ قابل روئیت بوده و در این بررسی به همین شیوه و ملاحظه تغییر رنگ در مقایسه با محلول اولیه و یک نمونه شاهد، آزمایش انجام گردید.

نتایج

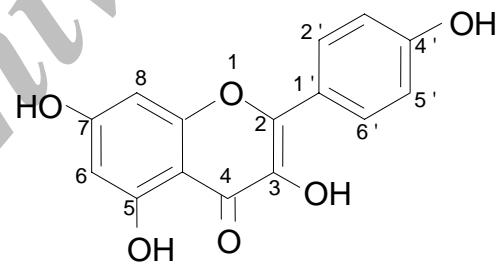
یک ترکیب چالکونی و دو ترکیب فلاونوئیدی در عصاره مtanولی حاصل از گلها گیاه *Tanacetum parthenium* به



ترکیب شماره (۱)



ترکیب شماره (۲)



ترکیب شماره ۳

شکل ۱- فرمولهای ساختاری ترکیب‌های شناسایی شده در عصاره مтанولی گلهای گیاه *Tanacetum parthenium*

جرمی آن بدست آمده است. نقطه ذوب این جسم برابر ۲۵۱-۲۴۸ درجه سانتی گراد تعیین گردید.

کلروفرم: مтанول خالص سازی گردید. فرمول مولکولی آن $C_{15}H_{12}O_5$ و جرم مولکولی آن برابر ۲۷۲ که از طیف

طیف‌های استاندارد و گمارش داده‌های طیفی، ساختار شیمیایی آن تثیت و نقطه ذوب آن برابر ۲۷۵-۲۸۲ درجه سانتی‌گراد تعیین شد. فرمول مولکولی آن $C_{15}H_{10}O_6$ و جرم مولکولی برابر ۲۸۶ می‌باشد.

ترکیب شماره ۳: ۳، ۴، ۵، ۷ - تترا هیدروکسی فلاون (Kaempferol)

جسم جامد کریستالی زرد رنگ از دسته فلاون‌ها که در این بررسی از فراکسیونهای ۶ و ۷ حاصل از فراکسیون اصلی شماره ۱۷ جداسازی و خالص‌سازی شد. با بررسی طیف‌های اسپکتروسکوپی مربوطه و مقایسه آن با

جدول ۱- داده‌های طیفی 1H -NMR و ^{13}C -NMR در ترکیب‌های ۱، ۲ و ۳

۳ ترکیب δ (ppm)		۲ ترکیب δ (ppm)		۱ ترکیب δ (ppm)		موقعیت
1H	^{13}C	1H	^{13}C	1H	^{13}C	
-	-	-	-	-	127.7	1
-	146.5	5.4 (t)	78.4	7.6 (d), $J= 8.2$ Hz	130.7	2
-	135.6	3.2 (dd), $J= 12.8, 17.1$ Hz	42.3	6.9 (d), $J= 8.2$ Hz	114.7	3(a)
-	-	2.7 (dd), $J= 12.8, 17.1$ Hz	-	-	-	3(b)
-	175.8	-	196.2	-	160.9	4
-	156.1	9.6 (s)	163.5	6.9 (d), $J= 8.2$ Hz	114.7	5
6.2 (d), $J= 1.9$ Hz	98.3	5.91(s)	95.8	7.6 (d), $J= 8.2$ Hz	130.7	6
-	163.9	10.8 (s)	166.6	-	-	7
6.5 (d), $J= 1.9$ Hz	93.5	5.93 (s)	94.9	-	-	8
-	159.1	-	162.9	-	-	9
-	103.0	-	101.8	-	-	10
-	121.6	-	128.8	-	131.4	1'
8.1 (d), $J= 8.2$ Hz	129.4	7.3 (d), $J= 8.2$ Hz	128.1	8 (d), $J= 8.2$ Hz	130.1	2'
6.9 (d), $J= 8.2$ Hz	115.3	6.8 (d), $J= 8.2$ Hz	115.1	7 (d), $J= 8.2$ Hz	113.8	3'
-	160.6	12.2 (s)	157.7	-	163.2	4'
6.9 (d), $J= 8.2$ Hz	115.3	6.8 (d), $J= 8.2$ Hz	115.1	7 (d), $J= 8.2$ Hz	113.8	5'
8.1 (d), $J= 8.2$ Hz	129.4	7.3 (d), $J= 8.2$ Hz	128.1	8 (d), $J= 8.2$ Hz	130.1	6'
-	-	-	-	7.4 (d), $J= 15.3$ Hz	119.5	α
-	-	-	-	7.8 (d), $J= 15.3$ Hz	143.8	β
-	-	-	-	-	188.7	C=O
-	-	-	-	3.9 (s)	56.2	-O-CH ₃
-	-	-	-	4.2 (q)	63.7	-O-CH ₂ -CH ₃
-	-	-	-	1.4 (t)	14.3	-O-CH ₂ -CH ₃

quartet =q, triplet =t, doublet =d, singlet =s, (Hz) = ثابت جفت شدن

گروه $\delta = 3/9$ ppm در $-O-CH_3$ و گروه اتیل در دو ناحیه $\delta = 4/2$ ppm مربوط به گروه $-CH_2-$ اتیل و $\delta = 1/4$ ppm مربوط به گروه $-CH_3$ اتیل، پیام نشان داده است. پروتونهای α و β به عنوان دو پروتون اولفینی، به ترتیب در $15/3$ Hz با ثابت کوپلاز $\delta = 7/7/6$ ppm و $7/4/3$ ppm که نشان دهنده ترانس بودن آن دو پروتون نسبت به یکدیگر است، پیام داده است.

تفسیر طیف ^{13}C -NMR ترکیب ۱

با توجه به جدول ۱ تعداد هشت پیام، مربوط به کربن‌های آروماتیک دو حلقه فنولیک در ترکیب هستند. پیام مربوط به گروه کربونیل ($C=O$)، در $188/7$ ppm و دو پیام دیگر به ترتیب در $119/5$ و $143/8$ ppm که مربوط به کربن‌های α و β در ترکیب هستند، ظاهر شده‌اند. پیام موجود در $56/2$ ppm به کربن گروه $-O-CH_3$ و پیامهای موجود در $63/7$ ppm و $14/3$ ppm به ترتیب به گروه $-CH_2-$ و $-CH_3$ - گروه اتیل تعلق دارند.

ترکیب ۲ (نارینجنین)

این ترکیب یک فلاونوئید است که ساختار آن با گمارش مقادیر و ملاحظه داده‌های طیفی تأیید شده است. داده‌های جدول ۱ در مورد این جسم، وجود پیامهای مربوط به پروتون و کربن آروماتیک و اسکلت فلاونوئیدی ترکیب را نشان می‌دهد.

تفسیر طیف‌های IR، 1H -NMR و جرمی نارینجنین (ترکیب ۲)

طیف جرمی تهیه شده از ترکیب ۲ جرم مولکولی برابر ۲۷۲ را نشان می‌دهد. پیامهای حاصل از طیف IR بدست آمده از همین جسم، در 3307 cm^{-1} پهن و مربوط به گروه

جدول ۱ داده‌ها و نتایج طیف‌های اسپکتروسکوپی 1H -NMR و ^{13}C -NMR ترکیب‌های جداسازی شده از گلهای گیاه *Tanacetum parthenium* را نشان می‌دهد. همان طور که در جدول ۱ نشان داده شده است، موقعیت‌های اتمهای کربن و هیدروژن در هر ترکیب و مقادیر جابه‌جایی شیمیایی هر یک از آنها دیده می‌شود. چندگانگی اتمهای هیدروژن و ثابت جفت‌شدن هر کدام نیز داده شده است. به طوری که کربن‌های α و β و همچنین گروههای $-O-CH_2-CH_3$ و $-O-CH_3$ - فقط در ترکیب چالکونی ملاحظه می‌شود.

بحث

بحث و تفسیر نتایج طیفی ترکیب شماره ۱

این ترکیب به عنوان یک ماده چالکونی شناسایی شد. همان طور که در جدول ۱ ملاحظه می‌شود، می‌توان موارد زیر را مورد بحث قرار داد:

تفسیر طیف‌های 1H -NMR، IR و جرمی ترکیب ۱

از طیف جرمی تهیه شده از ترکیب ۱ جرم مولکولی آن برابر $282/3$ تعیین گردید. در طیف IR بدست آمده از همین جسم، سیگنال مهم در 1651 cm^{-1} و نیز مربوط به گروه کربونیل ($C=O$) بوده و این عامل در ساختار جسم تأیید می‌شود. پیک‌های آروماتیک مربوط به هیدروژنهای دو حلقه فنولیک به شرح زیر گمارش شده‌اند:

$\delta = 7/91$ ppm (H-2,6, d, $J = 8/2$ Hz) $\delta = 7/57$ ppm H-2',6', d, $J = \text{Hz}$ $\delta = \wedge$ ppm (H-3,5, d, $J = 8/2$ Hz) (H-3',5', d, $J = 8/2$ Hz) $\delta = 7/97$ ppm (8/2 ppm) $\delta = 7/7/6$ ppm (H- α , d, $J = 15/3$ Hz) $\delta = 7/4/3$ ppm (H- β , d, $J = 15/3$ Hz)

(جدول ۱). این پدیده به دلیل اتصال گروههای OH به کربن‌های مورد نظر و ایجاد ناپوشیدگی در آنها می‌باشد. با ملاحظه مقادیر δ مربوط به کربن‌های ناپوشیده شده فوق، موقعیت گروههای OH تعیین شده‌اند.

ترکیب شماره ۳ (کامفرول)

کامفرول نیز با توجه به شواهد و ساختار آن، یک ترکیب فلاونوئیدی محسوب می‌شود. داده‌های جدول ۱ در مورد این ترکیب، وجود پیامهای مربوط به پروتون و کربن آروماتیک را نشان می‌دهد.

تفسیر طیف‌های $^1\text{H-NMR}$ و جرمی ترکیب ۳

جرم مولکولی ترکیب شماره ۳ برابر ۲۸۶ است که از طیف جرمی مربوطه بدست می‌آید. طیف IR بدست آمده از ترکیب، سیگنال‌های مهمی در 3418 cm^{-1} ، پهن و مربوط به گروه OH- و در 1660 cm^{-1} که مربوط به گروه کربونیل (C=O) می‌باشد، نشان می‌دهد. پیامهای مربوط به پروتونهای جسم مورد نظر نیز براساس داده‌های جدول ۱ به شرح زیر گمارش شده‌اند.

$\text{Hz}) \delta = 7.46\text{ ppm}$ ، $(\text{H}-6, \text{d}, J = 1/9\text{ Hz}) \delta = 7.2\text{ ppm}$ $(\text{H}-2', 6', \text{d}, J = 8/2\text{ Hz}) \delta = 8.1\text{ ppm}$ ، $(\text{H}-8, \text{d}, J = 1/9\text{ Hz}) \delta = 6.59\text{ ppm}$ و $(\text{H}-3', 5', \text{d}, J = 8/2\text{ Hz}) \delta = 7.0\text{ ppm}$

پروتونهای مربوط به سه گروه از گروههای OH- که به دو حلقه فنولیک متصلند، بدلیل ایجاد ناپوشیدگی زیاد توسط حلقه‌های فنیل و تشکیل پیوند هیدروژنی OH- در C-۵ با گروه کربونیل مجاور و موقعیت آروماتیک آنها، در میدانهای بالاتر از 15 ppm مشاهده نشدند. در حالی که یک پیام پهن در حدود 12.3 ppm $\delta = 8.0\text{ ppm}$ مشاهده شده که مربوط به پروتون OH- متصل به کربن شماره ۳

-OH و دیگری در 1641 cm^{-1} و نیز مربوط به گروه کربونیل (C=O) بوده و این دو عامل در ساختار این جسم نیز تأیید می‌شود. با توجه به جدول ۱، پیک‌های مربوط به پروتونهای جسم فوق به شرح زیر گمارش شده‌اند:

$\text{H}-3\text{a, dd, Hz}) \delta = 3.25\text{ ppm}$ ، $(\text{H}-2, \text{t}) \delta = 5.43\text{ ppm}$ $\text{H}-3\text{b, dd, } J = 2/9, 17/1 \text{ ppm}$ ، $(\text{J} = 12/8, 17/1, \text{H}-8, \text{s}) \delta = 5.39\text{ ppm}$ ، $(\text{H}-6, \text{s}) \delta = 5.91\text{ ppm}$ ، $(\text{Hz} \delta = 7.8\text{ ppm})$ و $(\text{H}-2', 6', \text{d}, J = 8/2\text{ Hz}) \delta = 7.3\text{ ppm}$ $(\text{H}-3', 5', \text{d}, J = 8/2\text{ Hz})$

هیدروژنهای موجود در حلقه فنیل B در $\delta = 7.8\text{ ppm}$ و در $\delta = 7.3\text{ ppm}$ ظاهر شده‌اند که به صورت سیستم اسپینی AX بوده و با ثابت کوپلاژ $8/2$ هرتز به ترتیب مربوط به پروتونهای (۳' و ۵') و (۲' و ۶') می‌باشد. پروتونهای گروههای OH- فنولیک بدلیل ناپوشیده شدن در میدان‌های پایین‌تر، یعنی به ترتیب در δهای 9.6 ppm و 12.2 ppm و 10.8 ppm ۱۲/۲ ملاحظه می‌شوند.

تفسیر طیف $^{13}\text{C-NMR}$ ترکیب ۲

تعداد ده پیام در ناحیه آروماتیک طیف $^{13}\text{C-NMR}$ نارینجنین دیده می‌شود. پیام مربوط در $\delta = 196\text{ ppm}$ متعلق به کربن گروه کربونیل می‌باشد. دو پیام دیگر، یکی در $\delta = 42.3\text{ ppm}$ و دیگری در $\delta = 78.4\text{ ppm}$ به کربن‌های شماره ۲ و ۳ ترکیب می‌باشند. اما چون کربن شماره ۲ به یک اتم اکسیژن اتری متصل است، بنابراین ناپوشیده‌تر از کربن ۳ بوده و به همین دلیل در میدان پایین‌تر از آن ظاهر شده است. اتمهای کربن شماره‌های ۴، ۵ و ۷ در مقایسه با سایر اتمهای مشابه در سیستم فنولیک و آروماتیک، در میدانهای پایین‌تری ظاهر شده‌اند

نشان‌دهنده این واقعیت است که کربن‌های مذکور در حلقه B مقارن هستند.

فعالیت آنتی‌اکسیدانی عصاره متانولی

رادیکال‌های DPPH به رنگ بنفش، ترکیبی پایدار بوده و به وسیله آن فعالیت آنتی‌اکسیدانی قابل بررسی است. وجود ترکیب‌های پلی‌فنولیک در عصاره حاصل از این گونه و سایر گونه‌ها عهده‌دار ترکیب شدن با رادیکال‌های موجود در محیط واکنش است. با توجه به وجود ترکیب‌های فلاونوئیدی مانند آنچه که در این بررسی ملاحظه گردید، می‌توان اثر آنتی‌اکسیدانی را به آنها نسبت داد.

سپاسگزاری

از سرکار خانم عظیمی (کارشناس ارشد مرکز تحقیقات کشاورزی و منابع طبیعی استان اردبیل) که در شناسایی گیاه به اینجانب کمک نمودند، تشکر می‌کنم.

منابع مورد استفاده

- حبیبی، ز.، شهریاری، ف.، یوسفی، م.، کیا، ی. و بصیری، ع.، ۱۳۸۷. استخراج و شناسایی β -استیگماستروول و دو فلاونوئید از قسمتهای هوایی گیاه *Tanacetum canescens*. *تحقيق‌گیاهان دارویی و معطر ایران*, ۲(۲۴): ۱۴۷-۱۳۵.
- زرگری، ع.، ۱۳۸۱. گیاهان دارویی. جلد سوم، چاپ پنجم، مؤسسه انتشارات و چاپ دانشگاه تهران، ۹۲۵ صفحه.
- سحرخیز، م.ج، ستاری، م.، گودرزی، غ. و امیدیگی، ر.، ۱۳۸۷. تعیین اثر ضد باکتریایی اسانس گیاه *Tanacetum parthenium* L. *تحقيق‌گیاهان دارویی و معطر ایران*, ۲(۲۴): ۵۵-۴۷.
- عفت‌پور، ب.، ۱۳۷۹. بررسی شیمیایی مواد مؤثره گیاهان دارویی اردبیل. انتشارات شیخ صفی‌الدین اردبیلی، ۸۶ صفحه.

است، کربن مورد نظر یک کربن اولفینی بوده و پروتون OH- را ناپوشیده می‌کند. ثابت کوپلاژ پروتونهای ۶ و ۸ برابر $1/9$ ppm نشان می‌دهد که آن دو نسبت به هم در موقعیت متنا قرار دارند. هیدروژنهای موجود در حلقه فنیل B در $7/9$ ppm $\delta = 8/1$ ppm و در $6/9$ ppm $\delta = 8/1$ ppm بوده و با ثابت کوپلاژ $8/2$ هرتز به ترتیب مربوط به پروتونهای ($3'$ و $5'$) و ($2'$ و $6'$) می‌باشد.

تفسیر طیف $^{13}\text{C-NMR}$ ترکیب ۳
پیام موجود در $175/8$ ppm $\delta = 175/8$ به کربن شماره ۴ (گروه کربونیل) اشاره دارد. ۱۲ پیام دیگر در جدول ۱ برای ترکیب شماره ۳ دیده می‌شود، به طوری که کربن‌های $1, 8, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24$ به ترتیب دارای δ ‌های $98/3$ ، $115/3$ و $129/4$ ppm می‌باشند و جملگی آروماتیک بودن کربن‌های مذکور را تداعی می‌کنند. به طوری که در میان چهار کربن باقی‌مانده از ۱۲ کربن آروماتیک مورد اشاره، می‌توان به این موضوع پی برد که پشت این چهار کربن یعنی کربن‌های شماره $5, 7, 9$ و 14 که در دو حلقه آروماتیک قرار دارند، اتم اکسیژن متصل است. سه گروه OH- به کربن‌های شماره $5, 7$ و 14 متصل است. زیرا وجود این گروه در مکانهای فوق موجب ناپوشیده شدن این کربن‌ها شده، بنابراین در میدان‌های پایین‌تری (به ترتیب $156/1$ و $160/6$ ppm) ظاهر شده‌اند. به نحوی که کربن‌های شماره 2 و 3 هر دو اولفینی می‌باشند. کربن‌های 2 و 6 هر دو دارای شیفت شیمیایی یکسانی هستند ($129/4$ ppm) و همین‌طور کربن‌های 3 و 5 نیز دارای شیفت شیمیایی یکسان هستند ($115/3$ ppm). این موضوع

- argenteum* subsp. *Flabellifolium*. Phytochemistry, 42: 757-760.
- Goren, N., Tahtasakal, E., Kraviec, M. and Watson, W.H., 1998. Guaianolide from *Tanacetum argenteum* subsp. *Canum* var. *Canum*. Journal of Natural Products, 61: 560-563.
 - Hadjikhondi, A., Ameri, N., Khalighi, S.F. and Rustaiyan, A., 2003. A new Guaianolide from *Tanacetum fruticosum* Ledeb. Daru, 11(4): 171-174.
 - Harborne, J.B., Heywood, V.H. and Saleh, N.A.M., 1970. Chemosystematics of the Compositae, flavonoid patterns in the *Chrysanthemum* complex of the tribe Anthemidae. Phytochemistry, 9: 2011-2016.
 - Jonson, E.S., 1984. Feverfew, A traditional herbal remedy for migraine arthritis. Sheldon press, London, 185p.
 - Kupchan, S.M., Fessler, D.C., Kakin, M.A. and Giacobbe, T.J., 1970. Reaction of α -methylene lactone tumor inhibitors with model biological nucleophiles. Science, 168: 376-378.
 - Picard, D., 1996. The biochemistry of green tea polyphenols and their potential application in human skin cancer. Alternative Medicine Review, 1: 31- 42.
 - Weyerstahl, P., Marschall, H., Thefeld, K. and Rustaiyan, A., 1999. Constituents of the essential oil of *Tanacetum* (syn. *Chrysanthemum*) *fruticosum* Ledeb. from Iran. Flavour and Fragrance Journal, 14: 112-120.
 - مظفریان، و.، ۱۳۷۵. فرهنگ نامهای گیاهان ایران. انتشارات فرهنگ معاصر، تهران، ۷۵۰ صفحه.
 - میرزا، م.، سفیدکن، ف.، و احمدی، ل.، ۱۳۷۵. اسانسهای طبیعی، استخراج، شناسایی کمی و کیفی، کاربرد. چاپ اول، انتشارات مؤسسه تحقیقات جنگلها و مراتع، ۲۰۵ صفحه.
 - Appendino, G., Garibaldi, P., Nano, G.M. and Tetenyi, P., 1984. Tetrahydrofuran type terpenoids from *Tanacetum vulgare*. Phytochemistry, 23: 2545-2551.
 - Awang, D.V.C., 1998. Prescribing therapeutic feverfew (*Tanacetum parthenium*). Integrative Medicine, 1(1): 11-13.
 - Bandoniene, D., Pukalskas, A., Venskutonis, P.R. and Gruzdiene, D., 2000. Preliminary screening of antioxidant activity of some plant extract in rapeseed oil. Food Research International, 33: 785-791.
 - Barrero, A.F., Sanchez, J.F., Molina, J., Barron, A. and Delmar Salas, M., 1990. Guaianolide from *Tanacetum annum*. Phytochemistry, 29: 1929-1932.
 - Bernath, J., 2000. Medicinal and Aromatic plants. Mezo Publication, Budapest, 667p.
 - Bohlman, F., Fanglanel, L., Kleine, K.M., Kramer, H.D., Monch, H. and Schuber, J., 1965. Über neue polyine der Gattung *chrysanthemum* L. Chemische Berichte, 98: 2596-2597.
 - Ernestt, E. and Pittler, M.H., 2000. The efficacy and safety of a systemic review. Public Health Nutrition, 3(4): 509-514.
 - Goren, N., Tahtasakal, E., Kraviec, M. and Watson, W.H., 1996. A Guaianolide from *Tanacetum*

Antioxidant activity, extraction and determining of chemical structure of flavonoids and chalcone in flowers of *Tanacetum parthenium* L.

Ali Shafaghat¹

1- Department of Chemistry, Islamic Azad University, Khalkhal Branch, Khalkhal, Iran, E-mail: shafaghata@yahoo.com

Received: November 2008

Revised: January 2010

Accepted: January 2010

Abstract

One of the most important secondary metabolism products found in plants are flavonoids. They have medicinal and biological effects such as: purify blood, strengthen immune system, monitoring cholesterol level, regulate blood pressure, suppress acid secretion, prevent thrombus, suppress cytotoxicity, antibacterial, prevent cancer, promote metabolism. In this study, the flavonoids and one chalcone from methanolic extract of flowers of *Chrysanthemum parthenium* (L.) Bernh. (syn. *Tanacetum parthenium* L.) (Compositae Family) were separated and purified by column chromatography and TLC methods. Kaempferol and naringenin are two flavonoids and trans- 4- ethoxy- 4'- methoxy chalcone as a chalcone compound were extracted, separated and detected by spectroscopy methods (¹H-NMR, ¹³C-NMR, Mass and IR). Investigation of antioxidant activity included free radical scavenging activity towards 2, 2-diphenyl-1-pycrylhydrazile (DPPH) radicals. Methanolic extract of flowers of *Tanacetum parthenium* showed free radical scavenging activity.

Key words: Flavonoid, methanolic extract, *Tanacetum parthenium* L., kaempferol, chalcone, antioxidant activity.